글 | 19세기작가
그림 | 그린바

영건

YOUNG GUN, 2015년 건달본색

2화

FIRST IN BATTLE, FIRE AND BLOOD. WINTER IS COMING
GAME OF SCANLATION
RECRUITING KOREAN TRANSLATORS. EMAIL US AT GAMEOFSCANLATION@GMAIL.COM

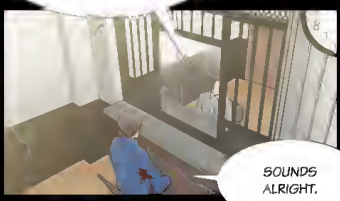
TRANSLATOR: YOMANGA
HTTPS://GOS.MOE

JONGNO'S TIGER
JO YOUNG TAK

KIM DU HAN'S HEIR
ALL GANGSTER'S GODFATHER

THE ELDERS SERVING CHAIRMAN JO BECAME THE HEAD CHAIRMEN OF THE ORGANIZATION

AND THE BOSSES AND DIRECTORS OF EACH ORGANIZATION HAVE THE RIGHT TO PARTICIPATE AS REPRESENTATIVES.



SOUNDS ALRIGHT.

IT DOESN'T FEEL RIGHT FOR GANGSTERS TO PRETEND ACTING LIKE POLITICIANS.

NO, IF WE CAN COEXIST THROUGH THAT THEN IT'S NOT ALL TOO BAD.

THAT'S NOT ALWAYS THE CASE.
?
NEW ORGANIZATIONS LIKE US OR SMALLER ORGANIZATIONS. GROUPS WITHOUT HISTORY AREN'T EVEN INVITED.
THEY'RE TRYING TO KEEP THE WEALTH ALL TO THEMSELVES.
REALLY? HM...
BUT IF WE WANT TO MAKE A STRONG WORKSHOP IN NEW AIRPORT
CONSIDERING OUR ORGANIZATION'S SIZE WE SHOULD BE RUNNING A CLUB BY NOW.
*NEW AIRPORT IS A CITY
I THOUGHT WE DIDN'T QUALIFY TO JOIN?

EXACTLY. BIG BROTHER BAN IS LOSING IT BEING UNABLE TO DO ANYTHING.
BAN IS?
THAT GUY DOESN'T HAVE ANYTHING TO LOSE IN THE FIRST PLACE.
HE'S PROBABLY RELIEVING STRESS ONLINE SHOPPING RIGHT NOW...
톡
GA... DOONG... 3...0..!...HO
톡
톡
PHEW...
PURCHASE
THIS IS IT NOW....

NOTE: JUST SOME KOREAN INTERNET PORNHUB SYSTEM POPUP IRL

AHHH!

와
하
하
하

KUKUKU!
DID YOU HEAR THAT?

RELAY THIS TO THE ELDERS IN THE COUNCIL."
THAT JANG BAEK'S PARK MU-HYUK HAS ARRIVED."

IS THAT PLACE IN THE FUCKING COUNTRYSIDE? I'VE NEVER HEARD NOR SEEN IT!

THESE KIDS ARE YOUNG SO THEY DON'T KNOW ABOUT PARK MU HYUK.
OH YOUNG SUK
EASTERN FACTION DRAGON CAPTAIN

BROTHERS
JUST WATCH AND LEARN.

WHAT THE FUCK DO YOU THINK YOU'RE DOING?

!!!

쿠구

비틀
비틀
비틀
?

1
11

WHAT JUST HAPPENED?

HE SEEMED TO JUST SLIDE BY
IT'S AS IF THE FRAMES OF A VIDEO WERE CUT OUT

HE'S A PRO!

ALL AT ONCE!
EVEN A PRO
CAN'T DO SHIT AGAINST A MOB!
NOW I'LL PERSONALLY BE ABLE TO WITNESS PARK MU HYUK'S SKILLS.
BUT...
THOSE GUYS ARE ACTING TOO CHILL...
KILL HIM!
퍽
퍽
퍽

탁
쓰
으

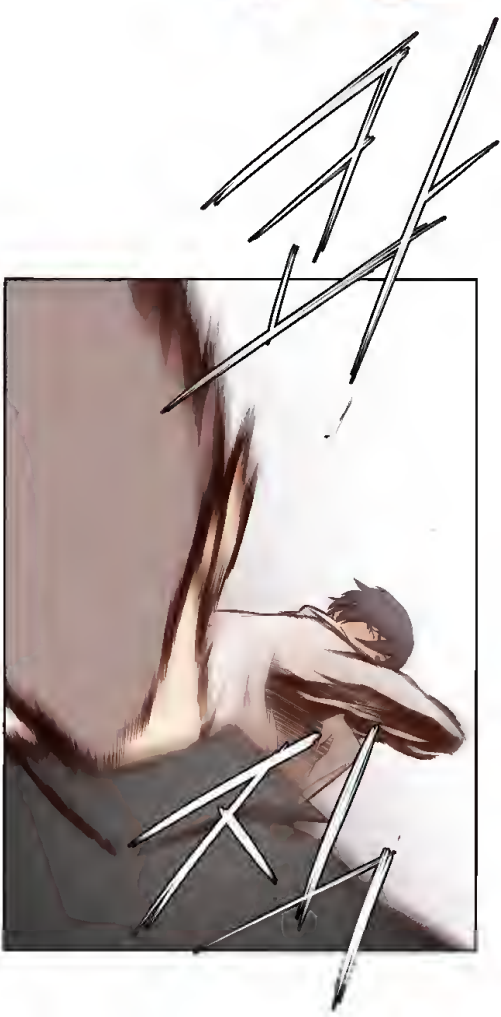
끼

끼

탁

털썩

!!
슈
슈
슈



....
HE TOOK OUT FIVE IN THE BLINK OF AN EYE...
AND WITHOUT CHANGING HIS EXPRESSION EVEN ONCE.
SO IT WASN'T JUST RUMORS PARK MU HYUK...

퍽
퍽
퍽

COUGH!
UH..

저벅
저벅

척

To be continued...